

Latweefchu Alwifes.

Nr. augstas Gewefchanas = Rummissiones sinu un nowehleschanu.

Nr. II. Zettortdeenâ tanni 15tâ Merz 1823.

No Pehterburges.

Tanni nakli no 14ta us 15tu schi mehnescha deenu, ta Keiseriska Augstiba tas Desazrewitsch un Leelprinzis Konstantin Pawlowitsch, no Warschawas eefsch augstas wesselibas schurp atbrauzis.

No London (Englenderu semmê) tanni 4tâ Bewrar.

Tas bakteris Jenner, kas ar Deewa paligu to wissupapreefsch irr atraddis un isdohmajis, kad gohwju-bakkes zilwekus no tahm wezjahm niknahm bakkehun pateesi glahbjoht, tanni 26tâ Janwar 74 gaddus wezs, nomirris. Tanni 3schâ Bewrar winna lihfsis tappe paglabbais. Dauds laudis gahje lihfs un apleezimaja ar gohda un mihlesibas wahrdeem: „Schis wihrs muhs no bakku fehrgas „isglahbis.“ — Waldischana gribbeja tam nelaitim gohda-kappus Basuzâ uszelt, bet paschi raddi luhdse lai ne darroht, jo ne ween Englenderu semmê, bet ir zittas semmês ta pateizibas peeminneschana ne isjuddischoht, fo zilweku tauta pa wissu plaschu pasauli firdis turra; ta effoht tam nelaitkam zilweku glahbejam tee labbaki gohda kappi. (Lai ir mehsh Latweefchi Jennera wahrdu pateizigâ peeminna sawas firdis paturram.)

Zukkumê, tanni 2trâ deenâ Merz mehnesi.

Trihs gohdigeem rakstijateem, kas prett mannu rakstu Nr. 49. muhsu Alwifes pehrna gadda irr rakstijusch, man ja atbild, fo darriechu ar mas wahrdeem. Tikkai pehdigais manni saprattis, ka es to ween gribbu, lai Latweefchi ne atstahj sawu wallodu, un ka irr gudra tauta, kas lehti warrehs itt dauds mahzitees, kad tikkai gribb un skohlas buhs zeltas.

Wezz-Ewahrdes gohdigam Waggaram atbildu: Es Latweefcheem ne falku, ka wais jadsigs gaidiht us skohlu-zelschanu, bet tikkai to: Ka tik ahtri ne ees ar scho leetu, tapeh, ka ihsta palihdsiba wehl truhtst un tikkai retti rohnahs. Kur Latweefchi paschi tik labbi pahrtikkuschi, ka to warr istaisiht, tur tas ne taps wiss itgi kawehst. Man preefs, ka pee Juns, Wezz-Ewahrdeekem, jau noteek. Pee man ne weena skohla wehl naw zelta: manna zifahrtigâ Salku-draudse esnu gan gribbejis par to gahdaht, jau preefsch jauneem likkumeem, bet ne tappu peepalihdsehts un ta palikke. Scheit Zukkunes draudse pilsfata trihs skohlas, kur arri dauds gohdigi Latweefchi sawus behrmus suhta; tai augstakâ pats daschus esnu mahzjis. Zitti arri paschi skohlmeisterus turra pa brihscham, un es preezajohs, ka jau taggad dasch labbi mahzihst jauneklis irr, un nahkamâs deenâs wehl wairak buhs.

Jo arri es gribbu, lai gudriba un mahziba pee Latweefcheem rohnahs, bet to ne gribbu, ka tehwa wallodu atnenn. Eskam nahktohs, ka schi semmê Wahzeefchi Latweefchu wallodu runnatu, ne ka Latweefcheem buhs Wahzu-wallodu usneimt. — Kur gohdigs rakstiais no Zelgawas Kirspehles, Schneebach Wahrda, lassijis, ka es gribbu lai bes mahzibas un skohlehm Latweefchi paliktu, un ne prastu wairak, ne ka tikkai Behrtuli un Maiju lassihst, to ne sinnu un mannos wahrdos ne warru atrast. Bet fo runnaju? schis wihrs jau dohmas pasihst, jo winsch raksta, ka es dohmaju ta eefsch Nr. 49. muhsu Alwifes. Echehl man irr winnam fazzihst: Ka, ka jau jauns Praweets, slikts Praweets, kas ne sinn labbi zilweka dohmas isteikt. Ka wallodas atmeschana prahstu pahrgrohsa; to daudsfahrt esnu redsejis, mulku lepniba dasch zeltas.

fas to barra, itt fà buhtu dauds jo zeenijams tappis, fad Wahzu wallodà runna, ne fà, fad Latweeschu wallodà. Wehl ne ilgi naw, fa meita, fo fà Latweeschu meitu pasihstu, manni likkabs ne buht saprohtoh, fa to Latweeschu wallodà (ne sinnadams, fa gribb Wahzeeschu meita buht, fo Wahzu wallodà Jungfer fauz) luhdsu, man glahst ar uhbeni atnest. To, fo rakstitalis fakka: „Mehs gribbam Latweeschu eefsch tautas un wallodas palikt,“ tas irr pareisi. To weenu weenigu lectu ir es gribbu, zittu ne fo, un gudriba lai wairin wairojabs par svehtibu. Fo no Mahzitajeem fakka, to gan pats naw ihsti pahrdohmajis, un es tadeht par to arri wairs ne gribbu runnaht.

Treescham gohdigam rakstitalam falku: Voi nizzinaju Wahzsemneekus, fad falku: Latweeschem mehds mudraks prahts buht? Ne. Tee paleef sawà gohdà. Mannas dohmas naw: Ka Wahzsemneeki pirnee zilweki pasaulè eefsch wiffas buhschanas, faut arri dauds lohti gudrus stary teem atroh. — Wahzsemne arri wiffur femne naw augligaka, ne fà Kursemne. Fo Zuh no flikteem teizat, tas irr no fauneem fakkams, bet no teem es ne esinu runnais. Wiffi ammatneeki, fas no Wahzsemnes nahk, ne irr wiff itt labbi mahziti grahmatas, fà Zuh teizat; tam pretti retti fahds proht pareisi rakstih, faut tur skoblas gan drihs wiffur irr, to es esinu atraddis. Un fo no arraju-kalpeem fakkat, no ta arri gan labbu dalku nolaisfut, fad ar teem isklaufnaschanu turretum.

Dr. Kahrlis Elverfeld,
Luffumes draudses Mahzitais.

* * *
Mehs schè, fà to jau allaschin mehdsam darriht, peeminnam, fa us scho atbildeschanu ne fahda zitta atbildeschana wairs ne taps peenemta un Uwisès eelifta, zittadi schihs lappinas par strihdes plazzi taptu pataifitas. — Bet fad eefsch teem peeminnefeem raksteem Nr. 6. sinnams dasch pasihwès un neklahjams wahrds no Mahzitaju ammata uskohpfschanas irr atrohnam, fo tas wiffuleelaks Mahzitaju pulks naw pelnijis, tapeh; fa ustizzigi strahda ta Runga wihna kalnà, tad tatschu labbaki irr,

fad us to ne mas wairs ne atbilda, wiffuwairak tapeh; fa taggad effam dabbujuschu sinnaht, fa ne bij peh; druffes rakstihst, un fa pascham rakstitalam ne mas naw patizzis to Uwisès lasfoht. Nephelnihts negohds pee wiffieem ammateem, un arri pee Mahzitaju svehta ammata par puttahm irr turrans, fas neds to gohdinajamu fahrtu, neds to, fas no teefas sawu ammatu strahda, ne warr aismem. Ta isstahstischana fà tas warreja notift, fa winni raksti Nr. 6. bes ta rakstitala sinnas un gribbeschanas Uwisès tappe eeliftas, schè padauds garra buhtu, bet fa tas teescham teefa, to scheitan apleezina

tee Uwischu appahdataji.

Teeffas fluddinaschanas.

Us pawehleschanu tahs Keiseriskas Majesteet, ta Patwalbineeka wiffu Kreeru u. t. j. pr., tohp no Perkuhnes Pagasta-teefas wiffi parradudeweji ta islifta fainneeka Bastikke Mikkela, par kurra mantu konkurse zaur schihs deenas spreedinnu spreesta, fa-azimati, pee faudeschanas sawas teefas eefsch 2 mehnescheem; prohti lihds 27tu April mehnescha deenu schi gadda, fas par to weenigu un isshedsannu terminu irr nolifta, ar sawahm prassischanahm un parahdischanahm, woi paschi, woi zaur weetneeku, fà irr wehlehts, schèit atnahkt, un to Teeffas spreedummu dsirdeht. To buhs wehrà nemt! —

Ar Perkuhnes Pagasta-teefas appakschrakstu un sehgele islaifst tanni 27ta Wewrar 1823. (3)

(S. W.) Susann Zehkab, preekschfehbetais.
U. E. Eckard, Pagasta-teefas
skrihweris.

* * *
Us pawehleschanu tahs Keiseriskas Majesteet, ta Patwalbineeka wiffu Kreeru u. t. j. pr., tohp no Uura-muischas Pagasta-teefas wiffi tee, kam fahdas taisnas prassischanas pee Audsu-muischas fainneeka Krimmin Janne buhtu, fas no sawahm mahjahm islifts, azimati, lai pee schihs Teeffas lihds tai 7tai April mehnescha deenai schi gadda teizabs.

Mura = muischas Pagasta = teefa, tanni 3schâ
Merz 1823. (1)

(S. W.) Indrik Lausche, Pagasta = teefas
wezzakais.

Erdman, Teefas skrîwveris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiseriskas
Majesteet, ta Patwaldineeka wissu Kreewu
u. t. j. pr., tohp no Skehdes = Waldegables
Pagasta = teefas, pehz to eeksch scho Teefas dee-
nu nospreestu konfurji, par to isliktu Walde-
gables fainneeku Wernaht Anfs, zaur scho
Teefas sluddinaschanu, wissi parradu = deweji,
pee saudeschanas sawas teefas, eeksch diwju
mehneschu starpas, prohti lihds 24tu Merz
schinni gadda, kas par to weenigo islehgsha-
nas terminu irr nolikts, ar sawahm prassischa-
nahm, woi paschi, woi zaur weetneeku, kâ
wehlehts irr, preekschâ aizinati, to Teefas
spreedumu dsirdeht. To buhs wehrâ nemt! —

Ur Skehdes = Waldegables Pagasta = teefas
appakschrafstu un sehgeli islaists tanni 20tâ
Janwar 1823. (2)

(S. W.) Besdubben Girth, Pagasta = teefas
wezzakais.

(Nr. 2.) J. Bauder, Pagasta = teefas skrîw-
veris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiseriskas
Majesteet, ta Patwaldineeka wissu Kreewu
u. t. j. pr., tohp no Skehdes = Waldegables
Pagasta = teefas wissi tee, kam pee tahs palik-
fuschas mantas ta scheitan mirruscha Walde-
gables fainneeka Tunne Karl preeksch Teefas
geldigas prassischanas irr, jeb kas dohma ka
tahdas winneem effoschas, ar scheem raksteem
ataizinati, lai winni nolikta laifâ, prohti tanni
24tâ Merz schi gadda, ar sawahm prassischa-
nahm un parahdischanahm, woi paschi, woi
ar waijadsigu klahstahweschanu peeteizahs, un
lai sawas teefas wehrâ nem: itt ihpaschi wehl
tohp pamahzihts, ka, woi nu atnahk jeb ne
atnahk, tatschu eeksch schihs leetas taps
spreests, kas pareisi irr. To lai ikkats wehrâ

nem! Skehdes = Waldegables Pagasta = teefa,
tanni 20tâ Janwar 1823. (1)

(Nr. 3.) Besdubben Girth, Pagasta = teefas
preekschneeks.

Willhelm Bauder, Pagasta = teefas
skrîwveris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiseriskas
Majesteet, ta Patwaldineeka wissu Kreewu
u. t. j. pr., tohp no Suhres Pagasta = teefas
wissi parradudeweji ta islikta fainneeka Sestiku
Otta, par kurra mantu konfurse zaur schihs
deenas spreedumu spreesta, saazinati, pee sau-
deschanas sawas teefas eeksch 2 mehnescheem,
prohti lihds 12tu April mehnescha deenu schi
gadda, kas par to weenigu un islehdsumu
terminu irr nolikta, ar sawahm prassischanahm
un parahdischanahm, woi paschi, woi zaur
weetneeku, kâ irr wehlehts, scheit atnahkt, un
to Teefas spreedumu dsirdeht. To buhs wehrâ
nemt!

Ur Suhres Pagasta = teefas appakschrafstu
un sehgeli islaists tanni 12tâ Bewrar 1823. (2)

(S. W.) Pentel Jurris, preekschsehdetais.

(Nr. 9.) A. Meyer, Pagasta = teefas skrîwveris.

* * *

Us pawehleschanu tahs Keiseriskas
Majesteet, ta Patwaldineeka wissas Kreewu
Walsts u. t. j. pr., tohp no Buffaischu = mui-
schas Pagasta = teefas wissi tee, kam kahdas
taifnas prassischanas pee Mescha = muischas
Basnizfanga = muischas fainneeka Anselu Mahr-
tina, kas sawas mahjas nodohd, ne warre-
dams wairs par fainneeku tannis mahjâs buht,
un par kurra mantu zaur spreeschamu schihs
Pagasta = teefas konfurse irr likta, zaur scho Tee-
fas = sluddinaschanu un safaukschanu aizinati, lai
wiswehlahi lihds tai 13ta April mehnescha dee-
nai pee schihs Pagasta = teefas teizahs.

Buffaischu = muischas Pagasta = teefa, tai
16tâ Bewrar 1823. (2)

(S. W.) Ohglu Anfs, pagasta = wezzakais.

(Nr. 42.) J. G. Lindemann, Pagasta = teefas
skrîwveris.

* * *

No Doerper = Mehmel = muischas Pagasta =
teefas wissi tee, kam kahdas taifnas prassischa-

nas pee ta Mehmel-muischas fainneeka Ruime
 Indrik irraid, kas fawas mahjas atdohd,
 wairs ne warredams par fainneeku buht, ar
 scho Teefas fluddinaschanu un nosaufschanu
 tohp aizinati, lai wisswehlaki lihds tai 3fchai
 Mei mehnescha deenai fchi gadda pee schihs
 Pagasta-teefas teizahs, un to tablaku pehz
 likkumu preekschrafftischanu sagaida. Doerper-
 Mehmel-muischa, tanni 3fcha Merz 1823. (3)
 (S. W.) Kunze Krischjahn, Teefas wezzafais.
 (Nr. 2.) L. W. Westphal, Pagasta-teefas
 sctrihweris.

No Dohbeles Pagasta-teefas wissi tee, kam
 kahdas taisnas prassischanas pee ta Jaunas-
 Sessawas fainneeka Lebkusch Jahne, kas
 fawas mahjas nodohd, ne warredams wairs
 par fainneeku tannis mahjas buht, ar scho
 Teefas fluddinaschanu un sasaufschanu tohp
 aizinati, lai wisswehlaki lihds tai 23fchai Merz
 mehnescha deenai pee schihs Pagasta-teefas
 teizahs.

Dohbeles Pagasta-teefa, tai 25ta Bew-
 rar deena 1823. (2)
 (S. W.) Brantes, pagasta wezzafais.
 (Nr. 23.) L. W. Ewers, Teefas sctrihweris.

No Leelas-Gezawas Pagasta-teefas wissi
 tee, kam kahdas taisnas prassischanas pee
 Leelas-Gezawas fainneeka Sibbra Krischan,
 kas fawas mahjas nodohd, ne warredams
 wairs par fainneeku tannis mahjas buht,
 ar scho Teefas fluddinaschanu un sasaufsch-
 anu tohp aizinati, lai wisswehlaki lihds to
 13to April mehnescha deenu pee schihs Paga-
 sta-teefas teizahs. Leelas-Gezawas Pagasta-
 teefa, tai 8ta Bewrar 1823. (1)

Krischan Weiss, Pagasta-wezzafais.
 L. Faber, Pagasta-teefas sctrihweris.

Zittas fluddinaschanas.

Weena Mahzitaja-muischa Widsemme, diwi
 juhdsu no Rihges, us renti irr isdohdama.

Tapehz ka masa buhschana irraid, tas Mah-
 zitais to wissmihlaki kahdam Latweescham us
 renti isdohdu, kas gohdigs, ustizzams, un
 kam par to rentes-naudu sctaidri apgalwotaji
 buhtu. Bes teem tihrumeeem un bes dahrsa
 tur wehl irr 100 wesumu feena, sweijofchanas
 par 100 Rubbul. fudraba naudas, un pehz
 peena un freimas pahrdohschanas lohpi eenes
 lihds 300 Rubbul. fudr. naudas. Klausischa-
 nas irr papilnam no diwi fainneekeem, kas
 pee schihs Mahzitaja-muischas peederr un arri
 wehl no draudses. Ja kam patihf scho muischas-
 buhschamu us renti nemt, tas lai no-eet pee
 Ahdasch draudses Mahzitaja, bet jau preeksch
 pirnu April deenu schinni gadda. (1)

Pehter-muischa (Peterthal bey Zrmelau)
 Lauku Daibu mahjas, tam bandineekam Kri-
 stam un wianna seewai itt wissas drehbes no
 flehts besdeewigi irr nosagtas; prohti 10 see-
 wischku swahrki, 5 ar sctrihpehm, 1 tumfschi
 filli, 4 wadmallas; 4 wamschi (kamschles)
 2 kattunes, 1 wadmallas, 1 manschestera; 4 bak-
 ki linnu andekla; 11 krihzbokfi un 10 smalki
 pufskrekli; 14 wihrischku krekli; 47 ohlekfi wad-
 mallas; 1 pohds wilnas in 14 mahrzini dsihju.
 Kas no schahm sagtabu drehbehm kahdu sinnu
 warr doht, lai jelle darra no kristigas mible-
 sctibas. (1)

Puhres-muischa irr prischs dedsmachts Kalkis
 dabujams. (3)

Ceksch Uppes- un Euschu-muischas, Jan-
 naspils kirspehle, pirina 52, ohtra 49 wersti
 no Zelgawas, irr tahs mohdereschanas, kas
 lihds schim us arrenti bija, us nahfoscheem Jah-
 neem 1823 dabujamas. Dee kam ustizzigas
 parahdischanas un galwofschana usrahdiht irr,
 warr tahs noteifschanas dehl pee tahs muischas-
 pollizeies eeksch Euschu-muischas ferwi mel-
 detees. (1)

Es zu drucken erlaubt.

Im Namen der Civiloberverwaltung der Ostprovinzen: J. D. Braunschweig, Censor.